

Audit Announcement (Form 3)/Anuncio de auditoría (formulario 3)

Please note that all data entered in this audit announcement sheet will be automatically populated to the specific fields in the sheets of the audit report itself. Site(s) is/are provided by ASC in the confirmation email of the publication of this Form 3.

1. General, client/CAR information/Información general, cliente/CAR

1.1 Document Type/Tipo de documento	Audit announcement/Anuncio de auditoría
1.2 Document language/Idioma del documento	English
1.3 Second document language/Segundo idioma del documento	Spanish, Castilian
1.4 Unit of certification type/Tipo de unidad de certificación	Single Site/Sitio único
1.4.1 Company name/Nombre de la empresa	Ox-Sal S.A.
1.4.2 UoC Name/Nombre de la UoC	Ox-Sal Farm
1.5 Country where UoC is located/País donde se encuentra la UoC	Chile
1.6 ASC Standard/Estándar ASC	BioWaves
1.7 Standard version/Versión estándar	2.1
1.8 Certification process is subject to CAR version/El proceso de certificación está sujeto a la versión CAR	2.2
1.9 Name of the Conformity assessment body (CAB)/Nombre del organismo de evaluación de la conformidad (CAB)	Acqua Marine L24 Lloyd's Register
Client contact person - from the UoC/Persona de contacto del cliente - de la UoC	
1.15 First name/Nombre	Pamela
1.16 Surname/Apellido	Tapia
1.17 Position in the UoC (job title)/Posición en la UoC (título)	Certification Manager
1.18 Email address/Dirección de correo electrónico	pamela.tapia@lloydshar.cl
1.19 Phone number/Número de teléfono	n/a
1.20 Other means of contact e.g. Skype/Otros medios de contacto, por ejemplo, Skype	n/a

2. Audit information/Información de auditoría

2.1 ASC standard principles covered by the audit/Principios del estándar de ASC cubiertos por la auditoría	ASC standard principles/Principios estándar de ASC			
2.1.1 Principle 1/Principio 1	Covered/Cubierto			
2.1.2 Principle 2/Principio 2	Covered/Cubierto			
2.1.3 Principle 3/Principio 3	Covered/Cubierto			
2.1.4 Principle 4/Principio 4	Covered/Cubierto			
2.1.5 Principle 5/Principio 5	Covered/Cubierto			
2.1.6 Principle 6/Principio 6	Covered/Cubierto			
2.1.7 Principle 7/Principio 7	Covered/Cubierto			
2.1.8 Principle 8/Principio 8	Covered/Cubierto			
2.2 Activities covered under the scope of the certification and under the scope of the audit. Activities in the table apply to final product only./Actividades contempladas en el ámbito de la certificación y en el ámbito de la auditoría. Las actividades de la tabla solo se aplican al producto final.	Activity/Actividad	Under scope of certification/Ámbito de la certificación	Under scope of this audit/Ámbito de esta auditoría	None/n/a
2.2.1 Stocking/Almacenamiento	Covered/Cubierto	Covered/Cubierto	n/a	
2.2.2 Naming/Identificación	Covered/Cubierto	Covered/Cubierto	n/a	
2.2.3 Sorting/Selección	Covered/Cubierto	Covered/Cubierto	n/a	
2.2.4 Transferring/Transferencia	Covered/Cubierto	Covered/Cubierto	n/a	
2.2.5 Harvesting/Cosecha	Covered/Cubierto	Covered/Cubierto	n/a	
2.2.6 Harvesting/Resaca	Covered/Cubierto	Covered/Cubierto	n/a	
2.2.7 Harvesting/Resaca	Covered/Cubierto	Covered/Cubierto	n/a	
2.2.8 Transporting/Transporte	Covered/Cubierto	Covered/Cubierto	n/a	
2.2.9 Storage of product at farm/Almacenamiento de está presente en la granja	Covered/Cubierto	Covered/Cubierto	n/a	
2.2.10 Processing of product at farm/Procesamiento de esta presente en la granja	Covered/Cubierto	Covered/Cubierto	n/a	
2.2.11 Packing of product at farm/Envasado de esta presente en la granja	Covered/Cubierto	Covered/Cubierto	n/a	
2.2.12 Other Phase described/Otros	Not Covered/No cubierto	Not Covered/No cubierto	n/a	
2.3 Certification cycle/Ciclo de certificación	1			
2.4 Audit type/Tipo de auditoría	Surveillance audit/Auditoría de vigilancia			
2.5 Audit number in certification cycle/Número de auditoría en el ciclo de certificación	3			
2.6 Will harvesting be witnessed during audit?/¿Se observará la cosecha durante la auditoría?	Yes/Sí			
2.6.1 If harvest is NOT witnessed, please justify/If LA cosecha NO es observada, justificar	On-site/en sitio			
2.7 Audit conducted (On-site/Remote)/Auditoría realizada (en sitio/remoto):	On-site/en sitio			

Please indicate the hours assigned to the different audit activities in the table below, separated by the hours spent on the activities by the environmental and social auditor(s)./Indique las horas asignadas a las diferentes actividades de auditoría en la siguiente tabla, separadas por las horas que dedica las actividades del auditor ambiental y social.

2.8	2.9	2.10
Hours assigned to audit activities/Tiempo asignado a las actividades de auditoría	Social Auditor(s)	Environmental auditor(s)/Auditor ambiental
On-site activities/Actividades del sitio	4	8
On-site activities/Actividades en el lugar	16	16
Total man days/Días de trabajo	15	9

2.11	2.12	2.13	2.14	2.15
Surname/Apellido	First name/Nombre	Role/Fun.	Expertise needed for the audit (required for technical experts only)/Experiencia necesaria para la auditoría (requerido solo para expertos técnicos)	Person on site or remote?/¿Persona en sitio o remoto?
Florencia	Cristóbal	Audit team leader/Líder del equipo de auditoría	n/a	On-site/en sitio
Florencia	Cristóbal	Social Auditor/Social Auditor	n/a	On-site/en sitio
Márcelyna	Paul	Technical reviewer/Revisor técnico	n/a	Remote/Remoto

3. Site information/Información del sitio

3.1	3.2	3.3	3.4	3.5	3.6	3.7	3.8		
Site name/Nombre del sitio	Ownership/Propiedad	Primary culture species/Especies de cultivo primario	Cycle duration/Duración del ciclo	Latitude (N, S)/Latitud (N, S) (DD:00:0000)*	Longitude (E, W)/Longitud (E, W) (DD:00:0000)*	Production system/Sistema de producción	Number of production units/Número de unidades de producción	Start date of audit/Fecha de inicio de la auditoría	End date of audit/Fecha de finalización de la auditoría
Ox-Sal Farm	Owned/Propiedad	Peruvian calico scallop (Argopecten purpuratus)	Short-cycle species (6 months)/Especies de ciclo corto (6 meses)	-30.255801	-71.505278	Suspended lines/Líneas suspendidas	15	24 January 2021	26 January 2022

4. Stakeholder engagement/Participación de las partes interesadas

4.1	4.2	4.3	4.4	4.5	4.6	4.7	4.8	4.9	4.10
Name of Company/Organización o entidad/Nombre de la empresa/Organización o entidad	Contact person - First name/Persona de contacto nombre	Contact person - Surname/Persona de contacto apellido	Country where stakeholder is based/País en el que se basa la parte interesada	E-mail address of contact person/Correo electrónico/Dirección de correo electrónico de la persona de contacto/Interesado	Contact type/Modalidad/Tipo de interés	Stakeholder type/¿"Other" was selected when type(s) of the selected type of interested "other", "equid type"?	Contact date/Fecha de contacto	Has this stakeholder submitted comments?/¿Ha presentado comentarios?	Stakeholder comments relate to what ASC standard reference number?/¿Comentarios de las partes interesadas se refieren a qué número de indicador estándar ASC?
Aquaculture Stewardship Council	n/a	n/a	Netherlands, The	certification@asc-aquac.org	Standard scheme owner/Propietario del esquema estándar	n/a	21 December 2021		
WWF Chile	n/a	n/a	Chile	n/a	NGO- Environmental area/Zona ambiental	n/a	21 December 2021		
Galvino, Marinos, Tonno S.A.	n/a	n/a	Chile	n/a	Other/Otro	Abaculture	21 December 2021		
DESTINARI LTDA - Coquimbo	n/a	n/a	Chile	n/a	Other/Otro	Abaculture	21 December 2021		
Presidente Asociación General de Pescadores de Tonno	n/a	n/a	Chile	n/a	Other/Otro	Abaculture	21 December 2021		
Delegado Municipal de Tonno, Coquimbo	n/a	n/a	Chile	n/a	Government/Gobierno	n/a	21 December 2021		
Investigador IFOP - Coquimbo	n/a	n/a	Chile	n/a	Other/Otro	Industry	21 December 2021		
Jefe de Base IFOP - Atacama y Coquimbo	n/a	n/a	Chile	n/a	Other/Otro	Industry	21 December 2021		
Encargado Área de Manejo SUBPESCA - Valparaiso	n/a	n/a	Chile	n/a	Other/Otro	Industry	21 December 2021		
Director Zonal SUBPESCA - Atacama y Coquimbo	n/a	n/a	Chile	n/a	Other/Otro	Industry	21 December 2021		
Directora Regional SEMARPECA - Coquimbo	n/a	n/a	Chile	n/a	Other/Otro	Industry	21 December 2021		
Director Ambiental SEMARPECA - Coquimbo	n/a	n/a	Chile	n/a	Other/Otro	Industry	21 December 2021		
Carriñana de Puerto de Tonno	n/a	n/a	Chile	n/a	Government/Gobierno	n/a	21 December 2021		
Junta de Vecinos Portuaria de Tonno	n/a	n/a	Chile	n/a	Government/Gobierno	n/a	21 December 2021		
Cámara de Comercio y Turismo Tonno	n/a	n/a	Chile	n/a	Government/Gobierno	n/a	21 December 2021		
Universidad Católica del Norte - Coquimbo	n/a	n/a	Chile	n/a	Other/Otro	Research	21 December 2021		
Centro de Estudios Avanzados en Zonas Áridas -	n/a	n/a	Chile	n/a	Other/Otro	Research	21 December 2021		
Isleto Marítimo de Tonno	n/a	n/a	Chile	n/a	Manufacturer/Vecino	n/a	21 December 2021		
Sernapesca National Fisheries and Aquaculture Service	n/a	n/a	Chile	n/a	Government/Gobierno	n/a	21 December 2021		